



Ersin Aydın, Honor Swimmer, Turkey, 1979



On the left

Personal Website (None known)

Ersin Aydın was the first Turkish (and only) swimmer to be honored by the International Marathon Swimming Hall of Fame. He successfully swam the English Channel twice and in both directions. The swim from France to England was in 16 hours and 40 minutes in 1975 and the swim from England to France was in 13 hours and 40 minutes in 1977. Aydın was the first to swim the 96 km from Turkey to Cyprus in 43 hours and 20 minutes - a significant political event which generated major media coverage globally. He also completed major marathon swims from 20 to 75 miles (32 to 120 km) in the Black Sea, Sea of Marmara, the Nile River, the Bosphorus Strait and the Dardanelles.

[Expanded Biography \(Openwaterpedia\)](#)

[Long Swims Database \(Marathon Swimmers Federation\)](#)

Turkish Translation

Ersin Aydın Uluslararası Maraton Yüzme Onur Listesi'ne giren ilk (ve tek) Türk'tür. Manş Denizi'ni iki kere ve iki yönde başarıyla geçmiştir. 1975'de Fransa'dan İngiltere'ye yüzüşü 16 saat 40 dakika, 1977'de İngiltere'den Fransa'ya yüzüşü ise 13 saat 40 dakika sürmüştür. Aydın Türkiye'den Kıbrıs'a 96 kilometrelik mesafeyi yüzen ilk kişiydi; bu yüzüşü çok önemli bir politik olaydı ve uluslararası medyada kapsamlı yer aldı. Bu yüzüşler yanında Karadeniz, Marmara Denizi, Nil Nehri, İstanbul Boğazı ve Çanakkale Boğazı'nda da 20 ve 75 mil (32 ve 120 kilometre) arasında uzunluklarda maraton yüzüşleri tamamlamıştır.